



An Unsupervised Method for Uncovering Morphological Chains

Karthik Narasimhan Regina Barzilay Tommi Jaakkola

CSAIL, Massachusetts Institute of Technology

Chains to model the formation of words.

Chains to model the formation of words.

paint \rightarrow painting \rightarrow paintings

Chains to model the formation of words.

paint \rightarrow painting \rightarrow paintings

Richer representation than traditional scenarios

Chains to model the formation of words.

paint \rightarrow painting \rightarrow paintings

Richer representation than traditional scenarios



Chains to model the formation of words.

paint \rightarrow painting \rightarrow paintings



Chains to model the formation of words.

paint \rightarrow painting \rightarrow paintings



Core Idea: Unsupervised discriminative model over pairs of words in the chain.

paint \rightarrow painting

Core Idea: Unsupervised discriminative model over pairs of words in the chain.

paint \rightarrow painting

• Orthographic features

Morfessor (Goldwater and Johnson, 2004; Creutz and Lagus, 2007), Poon et al., 2009, Dreyer and Eisner, 2009, Sirts and Goldwater, 2013

Core Idea: Unsupervised discriminative model over pairs of words in the chain.

paint \rightarrow painting

• Orthographic features

Morfessor (Goldwater and Johnson, 2004; Creutz and Lagus, 2007), Poon et al., 2009, Dreyer and Eisner, 2009, Sirts and Goldwater, 2013

• Semantic features Schone and Jurafsky, 2000; Baroni et al., 2002

Core Idea: Unsupervised discriminative model over pairs of words in the chain.

paint \rightarrow painting

• Orthographic features

Morfessor (Goldwater and Johnson, 2004; Creutz and Lagus, 2007), Poon et al., 2009, Dreyer and Eisner, 2009, Sirts and Goldwater, 2013

- Semantic features Schone and Jurafsky, 2000; Baroni et al., 2002
- Handle transformations. (plan \rightarrow planning)

Orthographic

Orthographic

Patterns in the characters forming words.

Orthographic

Patterns in the characters forming words.



Orthographic

Patterns in the characters forming words.



Orthographic

Patterns in the characters forming words.



Semantic

Meaning embedded as vectors.

Orthographic

Patterns in the characters forming words.



Semantic

Meaning embedded as vectors.

Α	В	cos(A,B)
paint	paints	0.68
paint	painted	0.60
pain	pains	0.60
pain	paint	0.11
ran	rant	0.09

Orthographic

Patterns in the characters forming words.



Semantic

Meaning embedded as vectors.

Α	В	cos(A,B)
paint	paints	0.68
paint	painted	0.60
pain	pains	0.60
pain	paint	0.11
ran	rant	0.09

Task Setup

Training

Unannotated word list with frequencies

Word Vector Learning

Large text corpus

a395134ability17793able56802about524355



Multiple chains possible for a word.

nation \rightarrow national \rightarrow international \rightarrow internationally

nation \rightarrow national \rightarrow nationally \rightarrow internationally

Multiple chains possible for a word.

nation \rightarrow national \rightarrow international \rightarrow internationally

nation \rightarrow national \rightarrow nationally \rightarrow internationally

Different chains can share word pairs.

nation \rightarrow national \rightarrow international \rightarrow internationally

nation \rightarrow national \rightarrow nationalize

Treat word-parent pairs separately

Treat word-parent pairs separately



Word (\mathbf{w})

Treat word-parent pairs separately



Treat word-parent pairs separately



Treat word-parent pairs separately



Candidate (z)



Candidate (z)



Candidate (z)

 $P(w,z) \propto e^{\theta \cdot \phi(w,z)}$



Candidate (z)

$$P(w,z) \propto e^{\theta \cdot \phi(w,z)}$$

Types - Prefix, Suffix, Transformations, Stop.

Transformations

- Templates for handling changes in stem during addition of affixes.
 - Repetition template: PQ → PQQR (for each Q in alphabet). Ex.

• Feature template for each transformation.

Transformation types

Transformation types

3 different transformations:
- 3 different transformations:
 - *Repetition* (plan \rightarrow planning)

- 3 different transformations:
 - *Repetition* (plan \rightarrow planning)
 - *Deletion* (decide \rightarrow deciding)

- 3 different transformations:
 - *Repetition* (plan \rightarrow planning)
 - *Deletion* (decide \rightarrow deciding)
 - *Modification* (carry \rightarrow carried)

- 3 different transformations:
 - *Repetition* (plan \rightarrow planning)
 - *Deletion* (decide \rightarrow deciding)
 - *Modification* (carry \rightarrow carried)

Trade-off between types of transformation and computational tractability.

- 3 different transformations:
 - *Repetition* (plan \rightarrow planning)
 - *Deletion* (decide \rightarrow deciding)
 - *Modification* (carry → carried)

Trade-off between types of transformation and computational tractability.

• These three do well for a range of languages and are computationally tractable: max O($|\Sigma|^2$) for alphabet Σ

Orthographic

• Affixes: Indicator feature for top affixes

- Affixes: Indicator feature for top affixes
- Affix Correlation: pairs of affixes sharing set of stems *(inter-, re-), (under-, over-)*

- Affixes: Indicator feature for top affixes
- Affix Correlation: pairs of affixes sharing set of stems *(inter-, re-), (under-, over-)*
- Word freq. of parent

- Affixes: Indicator feature for top affixes
- Affix Correlation: pairs of affixes sharing set of stems *(inter-, re-), (under-, over-)*
- Word freq. of parent
- Transformation types with character bigrams

Orthographic

- Affixes: Indicator feature for top affixes
- Affix Correlation: pairs of affixes sharing set of stems *(inter-, re-), (under-, over-)*
- Word freq. of parent
- Transformation types with character bigrams

Semantic

 Cosine similarity between word vectors of word and parent

Orthographic

- Affixes: Indicator feature for top affixes
- Affix Correlation: pairs of affixes sharing set of stems *(inter-, re-), (under-, over-)*
- Word freq. of parent
- Transformation types with character bigrams

Semantic

 Cosine similarity between word vectors of word and parent

Segment	Cosine Similarity	
p	0.095	
pl	-0.037	
pla	-0.041	
play	0.580	
playe	0.000	
player	1.000	

Cosine similarity with *player*

• Objective:

• Objective:

$$\prod_{w} P(w) = \prod_{w} \sum_{z} P(w, z) = \prod_{w} \sum_{z} \frac{e^{\theta \cdot \phi(w, z)}}{\sum_{w' \in \Sigma^*, z'} e^{\theta \cdot \phi(w', z')}}$$

• Objective:

$$\prod_{w} P(w) = \prod_{w} \sum_{z} P(w, z) = \prod_{w} \sum_{z} \frac{e^{\theta \cdot \phi(w, z)}}{\sum_{w' \in \Sigma^*, z'} e^{\theta \cdot \phi(w', z')}}$$

 Optimize likelihood using convex optimization: LBFGS-B (with regularization)

• Objective:

$$\prod_{w} P(w) = \prod_{w} \sum_{z} P(w, z) = \prod_{w} \sum_{z} \frac{e^{\theta \cdot \phi(w, z)}}{\sum_{w' \in \Sigma^*, z'} e^{\theta \cdot \phi(w', z')}}$$

- Optimize likelihood using convex optimization: LBFGS-B (with regularization)
- Not tractable requires summing over all possible strings in alphabet to calculate normalization constant, Z.

• Objective:

$$\prod_{w} P(w) = \prod_{w} \sum_{z} P(w, z) = \prod_{w} \sum_{z} \frac{e^{\theta \cdot \phi(w, z)}}{\sum_{w' \in \Sigma^*, z'} e^{\theta \cdot \phi(w', z')}}$$

- Optimize likelihood using convex optimization: LBFGS-B (with regularization)
- Not tractable requires summing over all possible strings in alphabet to calculate normalization constant, Z.

 Instead, we use Contrastive Estimation (Smith and Eisner, 2005):

- Instead, we use Contrastive Estimation (Smith and Eisner, 2005):
 - Neighborhood of invalid words for each word to take probability mass from.

- Instead, we use Contrastive Estimation (Smith and Eisner, 2005):
 - Neighborhood of invalid words for each word to take probability mass from.
 - Transpose pair of adjacent chars from first and last k chars in word. (Ex. *painting* \rightarrow *paintnig*)

- Instead, we use Contrastive Estimation (Smith and Eisner, 2005):
 - Neighborhood of invalid words for each word to take probability mass from.
 - Transpose pair of adjacent chars from first and last k chars in word. (Ex. *painting* \rightarrow *paintnig*)

$$P(w,z) = \frac{e^{\theta \cdot \phi(w,z)}}{\sum_{w' \in N(w), z'} e^{\theta \cdot \phi(w',z')}}$$

Prediction

Predict chain in recursive fashion (argmax parent candidate each time) till stop.



Algorithm 2 Procedure to predict a morphological chain

- 1: procedure GETCHAIN(word)
- 2: $candidate \leftarrow PREDICT(word)$
- 3: $parent, type \leftarrow candidate$
- 4: **if** type = STOP **then return** [(word, STOP)]
- 5: return GETCHAIN(parent)+[(parent, type)]

Segmentation Experiments

• Three languages - English, Arabic, Turkish

Lang	Train	Test	WordVec
	(# words)	(# words)	(# words)
English	MC-10	MC-05:10	Wikipedia
	(878K)	(2218)	(129M)
Turkish	MC-10	MC-05:10	BOUN
	(617K)	(2534)	(361M)
Arabic	Gigaword	ATB	Gigaword
	(3.83M)	(119K)	(1.22G)

- Evaluation: Morphological segmentation *Precision, Recall, F1* over individual segmentation points
- Baselines: Morfessor-Baseline, Morfessor CatMAP, AGMorph (Sirts and Goldwater, 2013) and Lee et al. (2011)



Effect of data size



Affix Analysis



Figure 2: Comparison of gold and predicted frequency distributions of the top 15 affixes for English

Error analysis

• Errors (on a random subset of 50 words per language):

Language	Over-segment	Under-segment
English	10%	86%
Turkish	12%	78%
Arabic	60%	40%

- Most errors (58%) in Turkish due to parent words not present or having low count.
- Root template morphology of Arabic causes 14% of errors.

Sample segmentations

Correct Segmentations				
Word	Segmentation			
salvoes	salvo-es			
negotiations	negotiat-ion-s			
telephotograph	tele-photo-graph			
unequivocally	un-equivocal-ly			
carsickness's	car-sick-ness-'s			

Incorrect Segmentations				
Word	Predicted	Correct		
legacies	legac-ies	lega-ci-es		
sterilizing	steriliz-ing	steril-iz-ing		
desolating	desolating	desolat-ing		
storerooms	storeroom-s	store-room-s		
tattlers	tattler-s	tattl-er-s		

- Keyword Spotting is the task of identifying keywords in speech utterances
- Major issue: Out of vocabulary words

- Keyword Spotting is the task of identifying keywords in speech utterances
- Major issue: Out of vocabulary words



KWS Results on OOV keywords in Turkish LLP (Narasimhan et al., 2014)

- Keyword Spotting is the task of identifying keywords in speech utterances
- Major issue: Out of vocabulary words



- Adding morphemes helps KWS.
- Better morphology can lead to better KWS (supervised vs. unsupervised)
- Need for better unsupervised segmentation.

Morfessor vs MorphoChain for KWS

ATWV scores on Bengali VLLP



 MorphoChain outperforms state-of-the-art unsupervised morphological system on KWS

*in collaboration with Damianos Karakos and Rich Schwartz at BBN
Conclusions

- A new method for unsupervised morphological analysis incorporating both orthographic and semantic features.
- Equals or outperforms state-of-the-art systems on morphological segmentation.
- Works well on downstream tasks.

Code: <u>http://people.csail.mit.edu/karthikn/morphochain/</u>